

# EP

# الأمم المتحدة

Distr.

GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/2

18 June 2009

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج  
الأمم المتحدة  
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف  
لتنفيذ بروتوكول مونتريال  
الاجتماع الثامن والخمسون  
مونتريال، 6 - 10 يوليه/تموز 2009

أنشطة الأمانة

## إخطار بمقررات الاجتماع السابع والخمسين للجنة التنفيذية

1- أرسل تقرير الاجتماع السابع والخمسين (UNEP/OzL.Pro/ExCom/57/69)، الذي يتضمن مقررات اللجنة التنفيذية، إلى جميع أعضاء اللجنة التنفيذية، والمشاركين الآخرين في الاجتماع السابع والخمسين، وإلى الأطراف في بروتوكول مونتريال. وبالإضافة إلى ذلك، أرسلت المقررات المتعلقة بالموافقات على المشروعات والتأخيرات في التنفيذ والتأخيرات في تقديم الشرائح السنوية إلى 103 من بلدان المادة 5، وإلى الوكالات الثنائية والوكالات المنفذة المعنية. ووضعت وثيقة لاحقة للاجتماع توجز المقررات المتخذة في الاجتماع السابع والخمسين على شبكة الانترنت الداخلية للصندوق المتعدد الأطراف وعلى موقع الويب الخاص بالصندوق وأرسلت أيضا إلى جميع المشاركين في الاجتماع وإلى الأطراف في بروتوكول مونتريال.

**المقررات التي تُطلب بمقتضاها إلى رئيس اللجنة التنفيذية و/أو الأمانة و/أو الوكالات المنفذة اتخاذ بعض الإجراءات**

2- عملا بالمقرر 40/57 واستجابة للمقرر 4/20 الصادر عن الاجتماع العشرين للأطراف، حدثت الأمانة التقرير المقدم إلى الاجتماع السابع والخمسين للجنة التنفيذية (UNEP/OzL.Pro/ExCom/57/67)، بشأن حالة اتفاقات تحويل مرافق تصنيع أجهزة الاستنشاق المزودة بمقياس للجرعات في بلدان المادة 5 وتنفيذ المشروعات الموافق عليها، مع المزيد من المعلومات المقدمة من الوكالات المنفذة والتعليقات الواردة من أعضاء اللجنة التنفيذية. وعقب موافقة الرئيس على التقرير، أرسل إلى أمانة الأوزون لتقديمه إلى الاجتماع التاسع والعشرين للفريق العامل المفتوح العضوية للأطراف وهو متاح على موقع الويب الخاص بأمانة الأوزون بوصفه الوثيقة UNEP/OzL.Pro.WG.1/29/3.

3- وعملا بالمقرر 41/57 والمقرر 6/17 للاجتماع السابع عشر للأطراف، حدثت الأمانة التقرير المقدم إلى الاجتماع السابع والخمسين بشأن التقدم المحرز في خفض انبعاثات المواد المراقبة من الاستخدامات كعوامل تصنيع (UNEP/OzL.Pro/ExCom/57/Inf.2) لإدراج التعليقات الواردة من أعضاء اللجنة التنفيذية. ووافق رئيس اللجنة التنفيذية على التقرير وأرسل إلى أمانة الأوزون لتقديمه إلى الاجتماع التاسع والعشرين للفريق العامل المفتوح العضوية للأطراف. وهو متاح على موقع الويب الخاص بأمانة الأوزون بوصفه الوثيقة UNEP/OzL.Pro.WG.1/29/4.

4- وعملا بالمقرر 42/57 والمقرر 7/20 للاجتماع العشرين للأطراف، قدمت الأمانة معلومات إلى أمانة الأوزون بشأن ترتيبات تمويل الصندوق المتعدد الأطراف كي تستخدم في إعداد التقرير المتعلق بفرص التمويل الممكنة لإدارة مصارف المواد المستنفدة للأوزون والتخلص منها وسترسل إلى الأطراف في الاجتماع التاسع والعشرين للفريق العامل المفتوح العضوية للأطراف.

### استعراض المهام تحضيراً للاجتماع الثامن والخمسين

5- اضطلعت الأمانة بالمهام التالية تحضيراً للاجتماع الثامن والخمسين.

#### حالة الموارد والتخطيط

#### الأرصدة وتوافر الموارد

6- أعدت الأمانة معلومات عن الأرصدة وتوافر الموارد اشتملت على استعراض لمجموع الأرصدة الملتمزم بها من المشروعات المكتملة والتي تحتفظ بها الوكالات، وأي تكاليف دعم للوكالات ذات صلة بالأموال المتبقية من تلك المشروعات المكتملة. كما اشتملت على حساب للمبلغ الإجمالي من الموارد المتاحة للجنة التنفيذية للموافقات في الاجتماع الثامن والخمسين. وحتى وقت إعداد الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/4، وصل هذا المبلغ إلى 159 134 90 دولاراً أمريكياً مع الأخذ في الحسبان رصيد الصندوق حسبما يرد في الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/3، وإجمالي المبالغ المعادة من الوكالات المنفذة والثنائية (باستثناء ألمانيا).

## خطط أعمال عام 2009 والتأخيرات في تقديم الشرائح السنوية

7- بحثت الأمانة الطلبات الموافق عليها حتى الاجتماع السابع والخمسين جنبا إلى جنب مع إجمالي مستوى الأموال التي ستطلب في الاجتماع الثامن والخمسين في ضوء مخصصات خطط أعمال عام 2009. وتعرض الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/5 موجزا للمقررات ذات الصلة المتخذة في الاجتماع السابع والخمسين وما ترتب عليها من تعديلات في الموارد المخصصة لخطط أعمال الوكالات للفترة 2009-2011، كما تسلط الضوء على المشروعات المدرجة في خطط أعمال عام 2009 التي لم تقدم إلى أي من الاجتماعين السابع والخمسين والثامن والخمسين. وتبين الوثيقة المشروعات المطلوبة لتحقيق الامتثال، وتعرض أنشطة من شأنها أن تساعد البلدان في تنفيذ أحكام المقررات الصادرة عن اجتماع الأطراف بشأن الامتثال، وذلك من أجل العودة البلدان إلى حالة الامتثال لتدابير الرقابة لبروتوكول مونتريال. وأظهر التحليل الذي اضطلعت به الأمانة عدم تقديم طلبات إلى الاجتماع الثامن والخمسين تبلغ قيمتها 47.5 مليون دولار أمريكي لأنشطة مدرجة في خطط عام 2009 ومطلوبة لتحقيق الامتثال.

8- وتعرض الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/5 أيضا، بما يتماشى مع المقرر 3/53(ج)، معلومات عن التأخيرات في تقديم الشرائح السنوية، مع ملاحظة عدم تقديم 50 شريحة سنوية من أصل 73 شريحة سنوية مستحقة للتقديم إلى الاجتماع الثامن والخمسين. وسحبت وثيقتان ومن الشرائح الـ 50 التي لم تقدم هناك 21 لم تقدم إلى اجتماعين متتاليين.

حالة تنفيذ المشروعات المتأخرة واحتمالات بلدان المادة 5 من تحقيق الامتثال لتدابير الرقابة التالية لبروتوكول مونتريال

9- تشتمل الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/6 على تحديث لحالة امتثال بلدان المادة 5 الخاضعة لتدابير الرقابة لبروتوكول مونتريال؛ ومعلومات عن بلدان المادة 5 الخاضعة لمقررات الأطراف وتوصيات لجنة التنفيذ المعنية بالامتثال؛ وبيانات عن تنفيذ البرامج القطرية، بما في ذلك تحليل لبيانات استهلاك المواد المستنفدة للأوزون حسب القطاع؛ ومعلومات عن المشروعات التي تواجه تأخيرات في التنفيذ والمشروعات التي طلب بشأنها تقارير إضافية عن الحالة.

### الرصد والتقييم

10- أعدت وثيقة بشأن اختصاصات وأعباء عمل كبير مسؤولي الرصد والتقييم عملا بالمقررين 8/56 (هـ) و12/57، اللتان أشير فيهما إلى أن هذا الموظف سيسهم في عملية التعليم في مجال الشؤون التنظيمية وسيساعد الصندوق المتعدد الأطراف في التطور في فترة تشهد تغيرات وتحديات. وتشتمل الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/7 على تقييم لمهام الرصد والتقييم من منظور الاحتياجات القصيرة الأجل فضلا عن الاحتياجات في المستقبل والطويلة الأجل، بالإضافة إلى تقييم لأعباء عمل كبير مسؤولي الرصد والتقييم ووصف منقح للوظيفة.

11- وأعد التقرير النهائي بشأن تقييم خطط إدارة الإزالة النهائية استنادا إلى الدراسة الاستقصائية المقدمة إلى الاجتماع الخامس والخمسين في ثمانية من البلدان ذات الاستهلاك المنخفض. ويتناول التقرير، المقدم بوصفه الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/8، الدروس المستفادة ويعرض عدد من التوصيات عن كيفية تطبيقها لمواجهة التحدي القريب المتمثل في إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية. ويسلط التقرير الضوء على أهمية القوانين المتعلقة بالمواد المستنفدة للأوزون، بما في ذلك نظام إصدار التراخيص وحصص الواردات وإنشاء وحدات إدارة برامج من أجل إدارة برنامج إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية.

12- كما أعدت دراسة نظرية بشأن تقييم مشروعات تبريد المباني بوصفها الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/9. وتستند هذه الوثيقة إلى استعراض وتحليل نظري لما يزيد عن 90 وثيقة وتقرير مشروع متاح لدى أمانة الصندوق. وبصفة خاصة، تتناول هذه الوثيقة الجهود المبذولة لوضع برامج تمويل مشترك بين الصندوق المتعدد الأطراف والمؤسسات الأخرى، والجدوى التقنية والمالية لتحويلات أجهزة تبريد

المباني. واشتمل التقييم على المخططات الريادية والمشروعات التديلية الممولة من الصندوق المتعدد الأطراف لإظهار الجدوى التقنية لتوليد وفورات في الطاقة وجدوى تعبئة موارد غير موارد الصندوق المتعدد الأطراف لتكرار المشروعات الريادية. ومن الأهداف الرئيسية للدراسة النظرية وما يرتبط بها من دراسات حالة هو مواصلة استكشاف خبرات البلدان في التماس مصادر تمويل مشترك وتحليل النتائج بما فيها الحواجز والعوائق التي ووجهت. وتعرض الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/9 عددا من الدروس المستفادة والاستنتاجات.

### التقرير المرحلي المجمع

13- جمعت الأمانة بيانات من الوكالات المنفذة والثنائية لإيجاز التقدم المحرز، بما في ذلك معلومات مالية عن المشروعات والأنشطة التي يقدم لها الصندوق المتعدد الأطراف الدعم حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2008. وتعرض الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/10 موجزا للتقدم في التنفيذ على الصعيد القطري، وموجزا عن تنفيذ الأنشطة حتى نهاية عام 2008، بالإضافة إلى تعليقات أمانة الصندوق وتوصياتها.

14- وتتناول توصيات الأمانة المسائل العامة التي تم تبينها أثناء استعراض التقارير المرحلية للوكالات فيما يتعلق ببطء التنفيذ أو الصفر بالنسبة للمشروعات المطلوبة لتحقيق الإزالة في عام 2010، والتعزيز المؤسسي، ومشروعات تبريد المباني، وإعداد خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية والتناقض في البيانات.

### تقييم تنفيذ خطط أعمال 2008

15- أعدت الأمانة تقييما لخطط أعمال الوكالات المنفذة لعام 2008 استنادا إلى مؤشرات الأداء المعتمدة في المقرر 93/41، والترجيحات المنقحة المعتمدة بموجب المقرر 51/47، والأهداف التي اعتمدها اللجنة لخطط أعمال عام 2008 من خلال المقررات 7/54 إلى 10/54، والتقدم الذي أحرزته الوكالات المنفذة والتقارير المالية المقدمة إلى الاجتماع الثامن والخمسين للجنة التنفيذية. كما تعرض الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/16 تحليلا للاتجاهات لكل مؤشر من المؤشرات التسعة المستخدمة في تقييمات العام السابق ونتائج التقييم الكيفي لأداء الوكالات المنفذة استنادا إلى المدخلات الواردة من موظفي وحدات الأوزون الوطنية.

16- وبصفة عامة، كان أداء اليونديبي واليونيدو والبنك الدولي في عام 2008 أقل بقليل من أدائهم في عام 2007 ويعزى ذلك بدرجة كبيرة إلى عدم تحقيق أهداف الإزالة من المواد المستنفدة للأوزون في المشروعات الفردية، وبطء سرعة الإكمال النهائي وعدم تقديم التقارير في الوقت المناسب. ومن أصل 296 نشاطا مزمعا في عام 2008 في برنامج المساعدة على الامتثال، أكمل 264 نشاطا ولم يتم الانتهاء من 16 نشاطا، وكان موقف 15 نشاطا آخر غير واضح. وكان تقييم أداء الوكالات المنفذة مرضي أو مرضي للغاية في عمليات التقييم الكيفي للأداء التي اضطلعت بها وحدات الأوزون الوطنية في التقييم العام لأداء عام 2008.

### تقرير عن تنفيذ المشروعات الموافق عليها بشروط تبليغ محددة

17- استعرضت الأمانة التقارير المرحلية المقدمة من الوكالات المنفذة بالنيابة عن حكومتي لبنان وجمهورية فنزويلا البوليفارية في ضوء مقترحات المشروعات الأولية، وبيانات المواد المستنفدة للأوزون التي أبلغت عنها الحكومات المعنية بموجب المادة 7 من بروتوكول مونتريال، والمقررات ذات الصلة المتخذة من قبل اللجنة التنفيذية ومؤتمر الأطراف. ونظرت أيضا في طلب باستعراض الأهداف المتعلقة بروميد الميثيل المنصوص عليها في الشروط المنقحة المتفق عليها في المغرب. ويرد استعراض الأمانة وتعليقاتها في الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/17.

### استعراض المشروعات

18- تلقت الأمانة 82 طلبا للتمويل، تشتمل على اتفاقات جديدة متعددة السنوات، وشرائح اتفاقات متعددة السنوات موافق عليها، فضلا عن مشروعات وأنشطة تصل قيمتها إلى 41 637 283 دولارا أمريكيا، بما في ذلك تكاليف دعم الوكالة. وعقب استعراض أجرته الأمانة، أوصي بموافقة شمولية على 44 طلبا بقيمة 7 315 333 دولارا أمريكيا وتم إحالة 33 مشروعا آخر بقيمة 20 571 483 دولارا أمريكيا كي تنتظر فيها اللجنة التنفيذية. وسحبت الوكالات المعنية خمسة مشروعات بقيمة 8 024 837 دولارا أمريكيا.

19- وحددت الأمانة مسائل السياسات العامة المتعلقة بالتعزيز المؤسسي وسرية بيانات المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية. وقدمت طلبات لتمويل 17 مشروعاً من مشروعات التعزيز المؤسسي إلى الاجتماع الثامن والخمسين، غير أن الأمانة، إذ تلاحظ المقرر 36/57، لم تكن في وضع يسمح لها بأن توصي بموافقة شمولية على 16 منها حيث تجاوزت طلبات التمويل عام 2010. وتتعلق المسألة الأخرى بسرية البيانات المجزئة للمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية المبلغ عنها بموجب المادة 7 مقابل حاجة أمانة الصندوق إلى تحديد مدى تأهيل فرادى القطاعات في بلدان المادة 5 فيما يتعلق بإزالة استهلاك المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية.

#### مشروع تقرير بشأن المعايير والمبادئ التوجيهية لاختيار مشروعات التخلص من المواد المستنفدة للأوزون

20- أعدت الأمانة، استجابة للمقرر 6/57، مشروع معايير ومبادئ توجيهية لاختيار مشروعات التخلص من المواد المستنفدة للأوزون كي تنظر فيه اللجنة التنفيذية. وتأخذ الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/19 في الحسبان معايير اختيار مشروعات التخلص من المواد المستنفدة للأوزون المنصوص عليها في المقرر 7/20 للاجتماع العشرين للأطراف، ومناقشات فريق الاتصال بشأن اختيار هذه المشروعات والتي جرت في الاجتماع السابع والخمسين وتقتصر الشروط المطلوبة لتمويل عدد محدود من المشروعات التبديلية على نسق المبادئ التوجيهية الخاصة بطلبات التمويل المتعلقة بالتخلص من المواد المستنفدة للأوزون.

#### اعتبارات التكاليف المحيطة بتمويل إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية

تحديد أولويات تكنولوجيات إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية لتقليل الآثار على البيئة إلى الحد الأدنى (المقرر 33/57)

21- أعدت الأمانة، عملاً بالمقرر 33/57، الاختصاصات المتعلقة بإعداد نموذج للحساب وحددت مستشارين رفيعي المستوى للقيام بذلك. واستخدمت نتائج نموذج الحساب لإعداد أربعة أمثلة محددة لتطبيق نهج الوحدة التشغيلية على تكنولوجيتين في قطاع الرغاي وتكنولوجيتين في قطاع التبريد كي توصل اللجنة التنفيذية النظر فيها.

تحليل نهج جديدة بشأن تحويلات المرحلة الثانية، وتحديد تواريخ نهائية والمسائل الأخرى المتعلقة بشأن سياسات المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية

22- وضعت الأمانة، استجابة للمقرر 33/57، محاضر الجلسة غير الرسمية بشأن المسائل المتعلقة بسياسات إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية والتعزيز المؤسسي المعقودة في الاجتماع السابع والخمسين، وذلك على شبكة الانترنت الداخلية للصندوق المتعدد الأطراف. كما أرسلت المحاضر، بما فيها النهج المقترحة من عضوين، بالبريد الإلكتروني إلى الأعضاء مشفوعة بطلب للحصول على آراءهم. وأعدت الأمانة وثيقة بشأن النهج الجديدة الخاصة بتحويلات المرحلة الثانية، وتحديد التواريخ النهائية ومسائل السياسات الأخرى المتعلقة الخاصة بالمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/47). والمسائل التي تتناولها الوثيقة هي: التواريخ النهائية؛ وتحويلات المرحلة الثانية؛ والتكاليف الإضافية المؤهلة؛ وعتبات الفعالية من حيث التكاليف بالنسبة للمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية؛ والتطورات والتحويلات التكنولوجية قبل نهاية العمر الافتراضي للأجهزة؛ وتطبيق معايير البلدان ذات الاستهلاك المنخفض لاستهلاك من المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية. كما تناقش مسألة نقاط البداية لإجمالي تخفيضات المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (حسبما هو منصوص عليه في المبادئ التوجيهية المتعلقة بإعداد خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية) وحساب إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية من المشروعات الموافق عليها مقابل الاستهلاك المحدد في خطط إدارة إزالة هذه المواد.

#### التعزيز المؤسسي: خيارات التمويل لما بعد 2010

23- أعدت الأمانة مذكرة بشأن المسائل المتعلقة الخاصة بتمويل التعزيز المؤسسي من أجل المساعدة في مداولات اللجنة التنفيذية في الاجتماع الثامن والخمسين. وتشتمل الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/48 أيضاً على استعراض لترتيبات التمويل الحالية الخاصة بالتعزيز المؤسسي وبناء قدرات بلدان المادة 5 وتحليل

الطلب المتعلق بمواصلة مشروعات التعزيز المؤسسي المقدم إلى اللجنة التنفيذية في اجتماعها السابع والخمسين بوصفه الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/57/63.

### مرفق تمويل خاص للدخل الإضافي من القروض والمصادر الأخرى (المقرر 2/55 و 37/57)

24- استجابة للمقرر 37/57، وضعت الأمانة على شبكة الانترنت الداخلية للصندوق المتعدد الأطراف تجميعاً للتعليقات الواردة في الاجتماع السابع والخمسين للجنة التنفيذية بشأن "مرفق للدخل الإضافي من القروض والمصادر الأخرى" (الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/57/64)، وذلك جنباً إلى جنب مع الآراء الواردة من اليونيب والسويد والولايات المتحدة الأمريكية. كما تم استشارة الوكالات المنفذة الأخرى وأمانة الأوزون وأمين الخزانة. وأعدت الأمانة مشروع ورقة أخرى بشأن مرفق خاص في إطار الصندوق المتعدد الأطراف يرد في الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/49 التي تتناول المسائل القانونية والهيكلية والإدارية ذات الصلة بمثل هذا المرفق وتواصل المناقشات المتعلقة بالاستخدامات/الخيارات الأربع المقدمة في الاجتماع السابع والخمسين.

### تقرير عن خفض الانبعاثات وإزالة رابع كلوريد الكربون

25- طلبت اللجنة التنفيذية، في اجتماعها الخامس والخمسين، إلى الأمانة تقديم تقرير إلى الاجتماع الثامن والخمسين بشأن تخفيضات الانبعاثات وإزالة رابع كلوريد الكربون في بلدان المادة 5 وغيرها من البلدان مع الأخذ في الحسبان المعلومات التي سيقدمها الفريق المعني بالتقييم التكنولوجي والاقتصادي استجابة للمقرر 10/18 للاجتماع الثامن عشر للأطراف، فضلاً عن أي مقررات اتخذت في الاجتماع العشرين بشأن الاستخدامات الإضافية لعوامل التصنيع (المقرر 45/55).

26- وجرت مشاورات مكثفة بين أمانة الصندوق، والفريق المعني بالتقييم التكنولوجي والتقني، والفريق المعني بالتقييم العلمي، واللجنة المعنية بالخيارات التقنية الخاصة بالمواد الكيميائية، وعدد من الخبراء. وبالإضافة إلى تبادل رسائل البريد الإلكتروني والمكالمات الهاتفية، نظمت الأمانة مؤتمراً عبر التليفون شارك فيه عشرة أشخاص من الفريق المعني بالتقييم العلمي في 2 يونيو/حزيران 2009 وحلقة عمل شارك فيها أربعة خبراء بشأن رابع كلوريد الكربون عقدت من 10 إلى 11 يونيو/حزيران 2009 في مونتريال. ومن أجل تسهيل تبادل المعلومات بين خبراء علوم الغلاف الجوي، وفرت الأمانة موقعا على الانترنت الداخلي للصندوق المتعدد الأطراف يمكن للخبراء تحميل وتنزيل الوثائق منه. وستصدر الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/50 أسبوعين قبل انعقاد الاجتماع الثامن والخمسين.

### الحسابات المؤقتة لعام 2008

27- استعرضت الأمانة الوثيقة المتعلقة بالحسابات المؤقتة لعام 2008 التي أعدها أمين الخزانة جنباً إلى جنب مع حسابات الأمانة لعام 2008 (الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/58/51). وستقدم الحسابات الختامية لعام 2008 إلى الاجتماع التاسع والخمسين للجنة التنفيذية.

28- ومن المقرر الاضطلاع بمراجعة خارجية لبيانات الصندوق واليونيب المالية لعام 2008 في يونيو/حزيران ويوليه/تموز 2009 وسيقوم مجلس مراجعي الحسابات الخارجي بزيادة أمانة الصندوق من 15 إلى 26 يونيو 2009. وستركز عملية المراجعة على استعراض حسابات عام 2008 والبيانات المالية المؤقتة، والعلاقات التنظيمية بين أمانة الصندوق، وأمانة الأوزون واليونيب وإدارة المشروعات. وستجرى عملية المراجعة وفقاً لقرارات الجمعية العامة للأمم المتحدة ذات الصلة ولوائح الأمم المتحدة، وسيتم إحالة توصيات هذه العملية في نهاية الأمر إلى كبير الموظفين في رسالة إدارية وستوفر لأعضاء اللجنة التنفيذية.

29- ومن بين الوثائق المقدمة إلى الاجتماع الثامن والخمسين للنظر فيها، أعدت أمانة الصندوق الوثائق التالية:

- جدول الأعمال المؤقت وجدول الأعمال المشروح؛
- أنشطة الأمانة؛
- حالة المساهمات والمصروفات؛

- تقرير عن الأرصدة وتوفر الموارد؛
- خطط أعمال عام 2009 والتأخيرات في تقديم الشرائح السنوية؛
- حالة تنفيذ المشروعات المتأخرة واحتمالات بلدان المادة 5 من تحقيق الامتثال لتدابير الرقابة التالية لبروتوكول مونتريال؛
- اختصاصات وأعباء عمل كبير مسؤولي الرصد والتقييم (المقرران 8/56 (هـ) و12/57)؛
- التقرير النهائي بشأن تقييم خطط إدارة الإزالة النهائية؛
- دراسة نظرية عن تقييم مشروعات تبريد المباني؛
- التقرير المرحلي المجمع حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2008؛
- تعليقات وتوصيات بشأن التقارير المرحلية للوكالات الثنائية، اليونديبي، واليونيب، واليونيدو، والبنك الدولي (5 وثائق)؛
- تقرير عن تنفيذ المشروعات الموافق عليها بشروط تبليغ محددة؛
- نظرة عامة على المسائل التي تم تبينها أثناء استعراض المشروعات؛
- مشروع تقرير عن المعايير والمبادئ التوجيهية لاختيار مشروعات التخلص من المواد المستنفدة للأوزون (المقرر 6/57)؛
- التعاون الثنائي؛
- تعليقات وتوصيات حول التعديلات على برامج أعمال عام 2009 لليونديبي واليونيب واليونيدو والبنك الدولي (4 وثائق)؛
- ورقات تقييم المشروعات، والتعليقات والتوصيات المتعلقة بالمشروعات والأنشطة المقدمة إلى الاجتماع الثامن والخمسين (20 وثيقة)؛
- تعليقات على البرنامج القطري للعراق؛
- تحديد أولويات تكنولوجيات إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية لتخفيف الآثار الأخرى على البيئة إلى الحد الأدنى (المقرر 33/57)؛
- تحليل النهج الجديدة بشأن تحويلات المرحلة الثانية، وتحديد التواريخ النهائية والمسائل المعلقة الأخرى ذات الصلة بالسياسات المتعلقة بالمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (المقرر 34/57)؛
- التعزيز المؤسسي: خيارات التمويل ما بعد عام 2010؛
- مرفق التمويل الخاص لإدارة دخل إضافي من القروض والمصادر الأخرى (المقرران 2/55 و37/57)؛
- تقرير عن خفض الانبعاثات الناتجة عن رابع كلوريد الكربون وإزالته (المقرر 45/55)؛
- الحسابات المؤقتة لعام 2008 (بالاشتراك مع أمين الخزانة)؛
- مشروع تقرير اللجنة التنفيذية المقدم إلى الاجتماع الحادي والعشرين للأطراف في بروتوكول مونتريال.

### حضور الاجتماعات والبعثات المضطلع بها

#### بعثات كبيرة الموظفين

جنيف، سويسرا (11 إلى 15 مايو/أيار 2009)

30- حضرت كبيرة الموظفين المؤتمر الدولي بشأن إدارة المواد الكيميائية، وقدمت خلاله عرضاً قصيراً عن التقرير المتعلق بمساهمة الصندوق المتعدد الأطراف في النهج الإستراتيجي للإدارة الدولية للمواد الكيميائية. كما انتهزت الفرصة لعقد اجتماع قصير مع السيد أشيم شتاينر، المدير التنفيذي لليونيب، والسيدة سيلفي ليميث، مديرة شعبة التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد باليونيب، ورئيس وحدات بروتوكول مونتريال باليونيب والبنك الدولي بشأن أعمال الصندوق المتعدد الأطراف القادمة المتعلقة بإزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية وتحقيق منافع مناخية ذات صلة.

بعثات موظفي الأمانة الآخرين

واشنطن العاصمة، الولايات المتحدة الأمريكية (15-18 أبريل/نيسان 2009)

31- حضر أحد كبار موظفي البرامج اجتماعا للفريق الاستشاري التقني المعني بالمواد الكيميائية التابع لمرفق البيئة العالمية من أجل دعم أمانة المرفق في إعداد ورقة إستراتيجية للمجال البؤري للمواد الكيميائية. ويشتمل المجال البؤري للمواد الكيميائية على تقديم دعم لإزالة المواد المستنفدة للأوزون إلى البلدان غير المؤهلة للحصول على مساعدة من الصندوق المتعدد الأطراف.

بانكوك، تايلند (24 أبريل/نيسان – 3 مايو/أيار 2009)

32- حضرت إحدى كبار موظفي البرامج اجتماع شبكة الأوزون الإقليمية لجنوب شرقي آسيا والمحيط الهادئ وأدلت ببيان افتتاحي، وقدمت عرضا بشأن المقررات الأخيرة للجنة التنفيذية، وشاركت في حلقة عمل بشأن المسائل ذات الصلة بإزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية، وبخاصة النظر في المنافع المناخية خلال إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية وإعداد خطط إدارة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية.

شرم الشيخ، مصر (6-9 مايو/أيار 2009)

33- قام كبير موظفي الشؤون الإدارية وإدارة الصندوق والموظف المساعد لتكنولوجيا المعلومات بزيارة شرم الشيخ بمصر لمناقشة الترتيبات ومرافق المؤتمرات المتعلقة بعقد الاجتماع التاسع والخمسين للجنة التنفيذية مع مسؤولين من وكالة الشؤون البيئية المصرية. وعُدل مشروع اتفاق البلد المستضيف مع حكومة مصر كي يستبعد التزام البلد المستضيف بتحمل الفروق في التكاليف الناتجة عن عقد الاجتماع في شرم الشيخ بدلا من مونتريال. وتم تحديد موقعان ملائمان لعقد الاجتماع.

المنامة، البحرين (7-14 مايو/أيار 2009)

34- حضر أحد كبار موظفي البرامج الاجتماعات المشتركة الرئيسية لشبكات غرب آسيا وجنوب آسيا وقدم عرضا بشأن المقررات الأخيرة للجنة التنفيذية بما فيها المقررات ذات الصلة بإزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية وإعداد خطط إدارة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية وأجرى مناقشات ثنائية مع عدد من موظفي وممثلي مكتب الأوزون الوطني، وكبير الموظفين القانونيين لأمانة الأوزون وممثل عن الوكالات المنفذة.

### التعاون مع الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والمنظمات الأخرى

#### المؤتمر الدولي بشأن إدارة المواد الكيميائية

35- أعدت الأمانة، عملا بالمقرر 1/57، تقريرا مختصرا عن مساهمة الصندوق المتعدد الأطراف في تنفيذ النهج الإستراتيجي للإدارة الدولية للمواد الكيميائية وذلك للدورة الثانية للمؤتمر الدولي بشأن إدارة المواد الكيميائية. وأخذ التقرير في الحسبان الإرشادات المقدمة من اللجنة التنفيذية في اجتماعها السابع والخمسين، والخطاب المرسل إلى أمانة اتفاقية روتردام والتعليقات الواردة من أستراليا وبلجيكا والولايات المتحدة الأمريكية بشأن مشروع تقرير وزع على أعضاء اللجنة التنفيذية كي يستعرضوه في أبريل/نيسان 2009. وحسبما أشير إلى ذلك في الفقرة 30، حضر كبير الموظفين الدورة الثانية للمؤتمر الدولي بشأن إدارة المواد الكيميائية. ويرد التقرير الذي أعدته أمانة الصندوق "تقرير عن مساهمة الصندوق المتعدد الأطراف في لتنفيذ بروتوكول مونتريال في تنفيذ النهج الإستراتيجي للإدارة الدولية للمواد الكيميائية" (SAICM/ICCM.2/INF/26) على موقع الويب الخاص بهذا النهج.

#### مرفق البيئة العالمية

36- حضرت ممثلة الأمانة اجتماعا للفريق الاستشاري التقني المعني بالمواد الكيميائية التابع لمرفق البيئة العالمية في أبريل/نيسان 2009 (انظر الفقرة 31). وقد أنشئ هذا الفريق كجزء من عملية تنقيح إستراتيجيات



المجالات البؤرية ذات الصلة بالمواد الكيميائية والتي قد توجه أعمال الفترة الخامسة من تجديد موارد مرفق البيئة العالمية.

### التقرير المرحلي بشأن التوظيف والاختيار

37- تجرى حالياً عملية اختيار بين المرشحين لوظيفة نائب كبير الموظفين، وثلاثة وظائف من فئة P3 ووظيفتين من فئة الخدمات العامة G6. ومن المأمول أن تنتهي هذه العملية لجميع الوظائف بحلول سبتمبر/أيلول 2009.

### التحضير لاجتماعات اللجنة التنفيذية

38- اتخذت ترتيبات لوجيستية للاجتماع الثامن والخمسين للجنة التنفيذية، المقرر عقده في مقر منظمة الطيران المدني الدولي، مونتريال، كندا من 6 إلى 10 يوليه/تموز 2009. وأرسلت خطابات الدعوة والأرقام السرية اللازمة للوصول إلى وثائق الاجتماع الموجودة على الإنترنت إلى أعضاء اللجنة التنفيذية، ورئيس هيئة مكتب الاجتماع الحادي والعشرين لاجتماع الأطراف، ورئيس ونائب رئيس لجنة التنفيذ، والمدير التنفيذي لليونيب، والأمين التنفيذي لأمانة الأوزون، والوكالات المنفذة والمنظمات غير الحكومية.

### الأنشطة الإعلامية

39- نشر على موقع الإنترنت العام للصندوق المتعدد الأطراف ([www.multilateralfund.org](http://www.multilateralfund.org)) تقرير الاجتماع السابع والخمسين للجنة التنفيذية وموجز ما بعد الاجتماع باللغات العربية، والإنكليزية، والفرنسية، والإسبانية.

40- وأنشئ موقع للاجتماع الثامن والخمسين على شبكة الإنترنت الداخلية يحتوي على الوثائق باللغات العربية، والإنكليزية، والفرنسية، والإسبانية والمعلومات اللوجيستية المتعلقة بالاجتماع. كما نشرت جميع الوثائق المعدة للتوزيع العام على موقع الويب العام.

41- ووفقاً للمقرر 8/56(ب) بشأن مشروع برنامج عمل الرصد والتقييم لعام 2009، واصل أحد كبار المسؤولين عن إدارة المشروعات وموظفون آخرون من الأمانة تطوير وتشجيع استخدام نظام الاتفاقات المتعددة السنوات لإعداد واستعراض الطلبات المتعلقة بشرائح خطط الإزالة المتعددة السنوات الجديدة والقائمة.

42- واستعرضت الأمانة قواعد البيانات والوثائق والمبادئ التوجيهية التشغيلية التالية وقامت بتحديثها للاجتماع الثامن والخمسين:

- (أ) قائمة بالمشروعات الموافق عليها حتى أبريل/نيسان 2009؛
- (ب) ورقات متعلقة بموجزات البرامج القطرية أبريل/نيسان 2009؛
- (ج) السياسات العامة، والإجراءات، والمبادئ التوجيهية، والمعايير حتى أبريل/نيسان 2009؛
- (د) خطط ومشروعات الإزالة حتى أبريل/نيسان 2009.